



ROOM DIRECTORY

Numéros Utiles / Useful Numbers

Réception : 009

Concierge : 226

Room Service : 009

Café Laurent : 220

HOTEL D'AUBUSSON

Téléphone / Phone : +33 (0)1.43.29.43.43
contact@hoteldaubusson.com

SOMMAIRE

SUMMARY

<i>GUIDE DES SERVICES</i>	<i>3</i>
<i>ROOM DIRECTORY</i>	<i>10</i>
<i>CARTE SNACKING</i>	<i>17</i>
<i>CARTE ROOM SERVICE CHEZ FERNAND</i>	<i>18</i>
<i>CARTE DES BOISSONS</i>	<i>19</i>
<i>BAR PRIVE</i>	<i>20</i>
<i>CARTE DES SOINS - SPA MENU</i>	<i>21</i>

GUIDE DES SERVICES

A

ADAPTATEUR

Le voltage en France est de 220 volts. Des adaptateurs sont disponibles à la Réception.

AEROPORTS

Roissy Charles de Gaulle – 28 km au Nord de Paris (environ 1 h de Paris si la circulation est fluide).
Orly – 19 km au Sud de Paris (environ 45 mn si la circulation est fluide).
Le Bourget – 17 km au Nord de Paris (environ 45 mn de Paris si la circulation est fluide).

Pour tout renseignement sur les horaires de vol et éventuels retards : www.parisaeroport.fr

La Conciergerie se tient à votre disposition pour vous aider au mieux dans l'organisation de votre départ, imprimer vos cartes d'embarquement et vous réserver un chauffeur privé ou un taxi.

ANIMAUX

Les chiens de petite taille sont les bienvenus à l'hôtel. Merci de nous signaler leur présence (le tarif journalier est disponible à la réception).

B

BAGAGES ET CONSIGNES

La Réception est à votre disposition pour prendre soin de vos bagages et les conserver en cas d'arrivée matinale ou de départ tardif. Ce service de consignes vous est proposé gracieusement.

BAR

Le Café Laurent, situé au rez-de chaussée de l'hôtel, vous propose une sélection de champagnes et de cocktails, de vins, d'alcools et de boissons fraîches. Celles-ci peuvent vous être servies au bar, en chambre et dans notre salon jusqu'à minuit. Pour toute demande, vous pouvez joindre le Café Laurent en composant le 220.

Nous vous invitons à y découvrir nos concerts de Jazz tout au long de la semaine. Le programme est affiché dans le Hall de l'hôtel.

BEBE

Un lit bébé (maximum 3 ans), un matelas à langer ainsi qu'un chauffe-biberon peuvent être gracieusement mis à votre disposition et installés dans votre chambre sur simple demande.

BILLETS D'AVION ET DE TRAIN

La Conciergerie est à votre disposition pour toute réservation, confirmation, impression ou modification de billets. Pour vous aider à gérer vos transports durant votre séjour: www.oui.sncf ; www.parisaeroport.fr

BUSINESS CORNER

Un Business Corner est à votre disposition dans le Grand Salon et vous propose un ordinateur équipé du Pack Office, d'une imprimante ainsi qu'une connexion WIFI Haut débit. La Réception peut vous assister dans vos envois de photocopies ou de fax (prestation pouvant être facturée).

C

CARTES DE CREDIT

Nous acceptons les cartes de crédit suivantes : Carte Bleue, Visa, American Express, Mastercard, Maestro.

CHANGE

La Réception se tient à votre disposition pour vous indiquer le bureau de Change le plus proche.

CIRAGE DES CHAUSSURES

Un service de cirage peut vous être proposé. Un sac à chaussures est à votre disposition dans le placard. Merci de contacter la Réception pour les faire cirer. Egalement à votre disposition dans le placard de votre chambre : un gant à lustrer et un chausse pied. De plus, une cireuse électrique est en libre-service au rez-de chaussée de l'hôtel, près des escaliers entre le Salon Petit-déjeuner et le Grand Salon.

COIFFURE

La Conciergerie est à votre disposition pour prendre rendez-vous dans un salon de coiffure ou pour faire venir un coiffeur dans votre chambre.

COFFRE-FORT

Dans chaque chambre, un coffre-fort est à votre disposition. Pour l'utiliser : fermer la porte du coffre – entrer un code à 4 chiffres – appuyer sur la touche « #LOCK ». Pour l'ouvrir, entrer à nouveau ce même code puis la touche « *CLEAR ».

CONCIERGE

Nos Concierges sont à votre entière disposition pour rendre votre séjour parisien le plus agréable possible. N'hésitez pas à composer le 226 pour les joindre.

COURRIER ET COLIS

Vous pouvez déposer votre courrier et vos paquets à la Réception. Nous nous chargerons de leur expédition ; les frais inhérents seront portés sur votre note.

CROISIERE SUR LA SEINE

Les Vedettes du Pont Neuf situées sous le Pont Neuf proposent des départs tous les jours. Les horaires et tickets sont disponibles à la Conciergerie.

D

DEPART

Les chambres doivent être libérées avant midi, la Réception peut garder vos bagages jusqu'au moment de votre départ dans la journée. Pour tout départ au-delà de cet horaire, des frais de départ tardif pourront s'appliquer.

E, F, G

ENCEINTE MUSICALE

Chaque chambre est équipée d'une enceinte Bose qui pourra jouer la musique de votre téléphone ou de votre tablette par une connexion Bluetooth.

ENVIRONNEMENT

Afin de contribuer à la protection de l'environnement, notre établissement s'engage au quotidien dans des actions telles que : le tri sélectif, la mise en place de mousseurs sur la robinetterie, des ampoules basses consommation (LED), le double vitrage et le remplacement du linge de lit/bain selon la volonté du client.

FITNESS

La salle de Fitness est accessible 24h sur 24h et met à votre disposition un tapis de course, des vélos et un vélo elliptique, un rameur, des haltères ainsi qu'un banc multifonctions pour la musculation.

FLEURS

Le Concierge est à votre disposition pour satisfaire toutes vos envies de fleurs.

GARDE D'ENFANTS

La Conciergerie peut organiser un service de babysitting sur demande.

H, I, J

HANDICAP

Nos équipes sont sensibilisées à l'accueil des personnes en situation de handicap et nous disposons de 2 chambres, dans la catégorie Grand Luxe, comprenant des équipements adaptés pour les personnes à mobilité réduite.

Nous mettons également à votre disposition sur demande un fauteuil roulant, une boucle magnétique et une télécommande ainsi qu'un téléphone avec de larges touches. Dans le cas où vous auriez besoin de matériel complémentaire, nous serions ravis de vous assister. N'hésitez pas à nous contacter.

IMPRIMANTE

Imprimante, ordinateur portable et tablette sont disponibles sur demande à la Réception.

INCENDIE

Notre établissement est équipé d'extincteurs situés dans les emplacements indiqués sur les consignes de sécurité affichées à chaque étage. Des consignes de sécurité précises à suivre en cas d'incendie sont affichées derrière la porte de votre placard, merci d'en prendre connaissance.

INTERNET

L'accès WIFI très Haut-Débit est gratuit et automatique via les bornes réseau « HOTEL_AUBUSSON » ; les codes d'accès vous seront donnés par la Réception.

JEUX

Des jeux de société (Domino, Tarot, Echecs...) et des consoles de jeux vidéo (Nintendo 2DS et PSVita) sont à votre disposition sur simple demande à la Réception.

L

LINGE

Sur simple demande, nous vous fournirons du linge de toilette supplémentaire.

LIT SUPPLEMENTAIRE

Certaines de nos chambres Grand Luxe ainsi que toutes nos Junior Suites et Duplex-Loft peuvent accueillir une 3^{ème} personne en chambre. Des frais supplémentaires par jour s'ajouteront pour les personnes de plus de 12 ans.

M

MASSAGE

Une cabine de soin se situe dans notre Spa au niveau -1 (accès uniquement par l'ascenseur à côté de la réception). Vous pouvez consulter la Carte des soins disponible dans votre chambre ainsi qu'à la Réception. Pour toute demande d'information, merci de contacter la Réception en composant le 009.

MEDECIN

Si vous avez besoin de faire appel à un médecin, veuillez contacter la Réception en composant le 009.

MINIBAR

Une sélection de boissons et de friandises est à votre disposition dans votre minibar. Si vous souhaitez une boisson spécifique, votre cocktail préféré ou une bouteille de votre choix, n'hésitez pas à contacter le Café Laurent en composant le 220.

MUSEES

Nous vous encourageons à visiter les musées parisiens et, pour se faire, nos concierges se tiennent à votre disposition pour vous fournir des billets Coupe-files.

N

NECESSAIRE DE TOILETTE

Des nécessaires de toilette (kit rasage, brosse à dent, peigne, protection féminine) peuvent être gracieusement mis à votre disposition par la Réception.

NON FUMEUR

L'établissement est entièrement non-fumeur. Vous avez tout de même la possibilité de fumer dans le grand patio. Le non-respect de cette politique entraînera la facturation d'une pénalité.

O

ORDINATEUR PORTABLE

Le prêt d'un ordinateur portable, d'une imprimante et d'une tablette est disponible sur demande à la Réception

P

PARAPLUIES

Pour vos promenades dans Paris sous la pluie, un parapluie est à votre disposition dans le placard de votre chambre.

PARKING

Un parking souterrain surveillé, situé au 27 rue Mazarine est à votre disposition pour garer votre véhicule sous réserve de réservation au préalable. Le tarif journalier est disponible à la réception. L'hôtel décline toute responsabilité pour les véhicules stationnés.

PETIT-DEJEUNER

Le petit-déjeuner est servi sous forme de buffet dans le salon des Tapisseries (rez-de chaussée) de 7h à 11h30.

Il est composé d'une variété de produits bio, boissons chaudes, jus de fruits, pains, viennoiseries, gâteaux, céréales, confitures, charcuterie, saumon fumé, produits allégés, œufs à la demande, assortiment de légumes chauds et fromages.

Si vous souhaitez prendre votre petit déjeuner dans votre chambre, une fiche est prévue à cet effet (située dans le tiroir de votre chevet) : merci de la suspendre à votre porte avant 4 h du matin.

Le prix du petit-déjeuner est fixé à 35,00€ par personne et par jour.

PISCINE

Notre bassin de nage chauffé vous accueille au niveau -1 (accès uniquement par l'ascenseur à côté de la réception). Il est en accès libre de 8h00 à 22h00 tous les jours. A la réception de l'hôtel, nous proposons à la vente des maillots de bain, lunettes de natation ainsi que des bonnets de bain.

POLICE

Le commissariat du 6ème arrondissement se situe 14 rue de l'Abbaye **01 44 41 47 47**. En cas d'urgence, contactez la Réception au 009.

PRESSE

Une sélection de journaux et magazines est à votre disposition à la Réception et dans le Grand Salon.
D'autres références peuvent vous être procurées sur simple demande auprès de la Conciergerie.

PRESSING

Le service est proposé du lundi au samedi (hors jours fériés) ; les articles donnés avant 10h00 seront de retour au plus tard à 20h00 le jour même. Un service express est également disponible. L'hôtel décline toute responsabilité en cas de détérioration.
Merci de bien vouloir remplir la fiche et faire enlever le sac à votre disposition dans votre placard en appelant la réception au 009.

R

RECEPTION

La Réception est ouverte 24h sur 24 et joignable en composant le 009 sur votre téléphone.

RESTAURANTS

Nos Concierges seront heureux de vous conseiller sur le choix d'une table ou vous assister pour faire une réservation dans le restaurant que vous aurez sélectionné.

REPASSAGE

Un fer et une planche à repasser sont à votre disposition dans le placard de votre chambre.

REVEIL

La Réception peut vous réveiller par téléphone à l'heure que vous souhaitez.

ROOM SERVICE

Le service est assuré 24h sur 24 et la carte est à votre disposition en dernière page.

S

SHOPPING

L'hôtel se situe au cœur de Saint-Germain-des-Prés, réputé pour ses boutiques et nombreuses galeries.
Si vous cherchez une boutique en particulier, veuillez vous adresser à la Conciergerie.

SPECTACLE

Les Concierges peuvent vous assister pour réserver des places de spectacle ou tout autre évènement.

SPA

Notre Spa vous accueille au niveau -1 (accessible uniquement par l'ascenseur à côté de la réception) pour passer un agréable moment de détente. Piscine, Sauna, Hammam, Douche Scandinave et Tisanerie sont accessibles de 8h00 à 22h00 tous les jours.

T

TABLETTE TACTILE

Le prêt d'une Tablette tactile, d'une Imprimante et d'un Ordinateur portable est disponible sur demande à la Réception

TAXI

La Réception est à votre disposition pour vous assister dans tous vos déplacements. Sachez que pour un départ entre 7h et 10h du matin, nous vous conseillons de réserver votre taxi la veille. De même, pour un départ entre 18h et 21h, nous vous conseillons de réserver votre taxi le matin même.

Attention, à Paris, les taxis se présentent avec un compteur qui a démarré à réception de l'appel.
Pour un service personnalisé, contacter la Conciergerie pour réserver une voiture avec chauffeur.

TELEPHONE

Nous pouvons vous dédier une ligne directe au moment de votre arrivée. Merci de contacter la Réception pour la mettre en place.

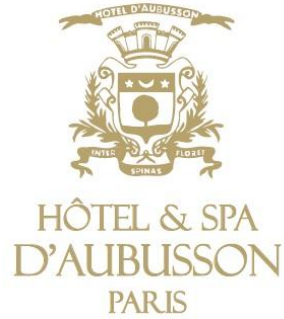
TELEVISION & CHROMECAST

Le plan de chaînes est accessible directement sur la télévision. La solution Chromecast pour diffuser vos contenus depuis votre téléphone portable ou tablette est disponible sur la télévision de votre chambre. N'hésitez pas à contacter la réception au 009 pour une assistance technique.

V

VOITURES DE LOCATION

Merci de contacter le Concierge au 226 pour tout conseil ou assistance.



ROOM DIRECTORY

Useful Numbers

Reception: 009

Concierge: 226

Room Service: 009

Café Laurent: 220

HOTEL D'AUBUSSON

Phone : +33 (0)1.43.29.43.43
contact@hoteldaubusson.com

A

ADAPTOR

The voltage in France is 220 volts. Adaptors for all types of voltages are available at the Front desk.

AIRPORTS

Roissy Charles de Gaulle - 28 km (18 mi) North of Paris (about 1 hour from Paris if the traffic is fluid).

Orly - 19 km (12 mi) South of Paris (about 45 minutes if the traffic is fluid).

Le Bourget - 17 km (11 mi) North of Paris (about 45 minutes from Paris if traffic is fluid).

For information concerning flight schedules or delays please check: www.parisaeroport.fr

Our Concierge service is at your disposal to assist you in organizing your departure, printing Boarding passes and booking a private driver or taxi.

ALARM

The Front desk can schedule a wake-up call on your room telephone at the most convenient time for you.

B

BAR

Café Laurent, located on the ground floor of the hotel, offers a large selection of wines, spirits and soft drinks. These may be served at any time until 12:00 am at the bar, in the lounge or in your room. For any questions, please contact the Café Laurent by dialing 220.

You are welcome to discover our Jazz concerts. The program is available in the Hall.

BABIES

A Baby cot (maximum 3-year-old), a changing mattress and a bottle warmer can be made available free of charge and installed in your room on request.

BABY SITTING

Our Concierge team can organize a babysitting service on request.

BREAKFAST

Breakfast is served in the Tapestry Room (on the ground floor) from 7am to 11:30 am.

It is composed of a variety of organic products, hot drinks, fruit juices, breads, pastries, cakes, cereals, jams, deli meats, smoked salmon, eggs cooked at your convenience, a choice of cooked vegetables and cheeses.

If you wish to have breakfast in your room, a form is provided for this purpose (inside the drawer next to your bed): Please hang it on your door before 4am.

BUSINESS CORNER

A Business Corner is available in the Grand Salon that offers a computer with Microsoft Pack Office, a printer and free high speed WIFI.

The Front desk can assist you in sending photocopies or faxes.

C

CREDIT CARDS

We accept the following credit cards: Visa, American Express, MasterCard, Maestro.

CHANGE

The Front Desk is at your disposal to indicate you the closest Foreign exchange counter.

COMPUTER

A laptop, a printer and a pad can be borrowed on request at the Front Desk.

CONCIERGE

Our Concierge team is at your disposal to make your stay in Paris as pleasant as possible. In order to reach them, please dial 226.

D, E

DEPARTURE

Rooms must be vacated no later than noon. The Front desk can keep your luggage until your departure from the hotel. All departure made after this time may be subject to late departure fees.

DOCTOR

In case you need to call a doctor, please contact the Front desk. Dial 009.

ENTERTAINMENT

Our Concierge team can assist you in booking tickets for theaters or any other entertainment.

F, G, H

FITNESS

The fitness room is at your disposal 24/7 on level -1. Treadmills, exercise bikes, elliptical bike, dumbbells, rowing machine & multi-station workout bench are at your disposal in the fitness room.

FRONT DESK

The Front desk is open 24/7 and reachable by dialing 009 from your phone.

FIRE

Our establishment is equipped with fire extinguishers in locations indicated on the safety signs on each floor. Specific safety instructions to follow in case of fire are displayed behind the door of your closet. Please take note of these instructions.

FLOWERS

The Concierge is at your disposal to satisfy all your wishes concerning flowers.

GAMES

Videogames consoles (Nintendo 2DS and PSVita) and games are at your disposal on request at the Front Desk.

HAIRDRESSING

Our Concierge team is at your disposal to make an appointment in a hairdressing salon or to have a hairdresser coming in your room.

HANDICAP

Our teams are sensitive in the welcome of people in situation of handicap. We have 2 rooms in the category Grand Luxe, which includes adapted equipment for people with reduced mobility.

We can also provide a wheelchair, an audio loop system, a remote control and telephone with large keys upon request.

In case you would need additional equipment, we would be delighted to assist you. Do not hesitate to contact us.

I, L

INTERNET

The access to high speed WIFI is complimentary and automatic via the network terminals "HOTEL_AUBUSSON"; the access codes will be given to you by the Front Desk.

IRON

An iron and an ironing board are available in the closet of your room.

LAUNDRY

This service is available from Monday to Saturday (except on public holiday); all items given before 10am will be returned at the latest at 8pm on the same day. Express service is available. The hotel declines any liability for deteriorated items.

Please fill out the form and ask us to take care of your laundry bag (available in your closet) by calling the Front Desk (line 009), or by leaving the bag at the front desk.

LUGGAGE AND STORAGE

The Front desk is at your disposal to take care of your luggage and keep them for you in case of an early arrival or late departure (free of charge)

M

MAIL AND PARCELS

You can drop your mail and parcels at the Front desk. We will arrange for shipment; the cost involved will be placed on your room account.

MASSAGE

Our treatment room is located in our spa on level -1 (only accessible with the elevator near the reception). The Spa menu is available in your room and at the Front Desk. Should you need any information, please contact the Front Desk by dialing 9.

MINI BAR

A selection of drinks and snacking is at your disposal in the minibar. If you want a specific drink, your favorite cocktail or a bottle of your choice, do not hesitate to contact the Café Laurent by dialing 220.

MUSEUMS

We encourage you to visit Paris museums, and to do so, our Concierges are at your disposal to provide you with fast track tickets.

N, P, R

NEWS

A choice of newspapers and magazines are available at the Front desk and in the Grand Salon. Additional references can be provided on request to our Concierge team.

NON SMOKING POLICY

Our establishment is completely non-smoking. You still have the possibility to smoke in the large patio. Failure to comply with this policy will result in the invoicing of a penalty.

PAD

A pad, a laptop and a printer can be borrowed on request at the Front Desk.

PARKING

A secure parking located at 27 rue Mazarine is available to park your car. The daily rate is available at reception. It is required to book a spot ahead of arrival. The hotel cannot be held liable for any damage.

PETS

Small dogs are welcome at the hotel. Please notify us of their presence (daily rate is available at reception).

POLICE

The police station of the 6th arrondissement is located at 14 rue de l'Abbaye. Phone number: **01 44 41 47 47**.
In case of emergency, please contact the Front desk: 009.

PRINTER

A printer, a laptop and a pad can be borrowed on request at the Front Desk.

RIVER CRUISE

The Company “Les Vedettes du Pont Neuf” beneath the Pont Neuf bridge offers daily departures. Timetables and tickets are available at the concierge desk.

RESTAURANTS

Our Concierge team will gladly advise you in choosing a table or making a reservation at a restaurant you have selected.

RENTAL CARS

Please contact our Concierge team for any advice or assistance.

ROLLAWAY

Some of our Grand Luxe rooms, and all our Junior Suites and Duplex-Loft can accommodate a 3rd person in the room.
An extra charge per night will be apply for all extra person older than 12 in the room.

ROOM SERVICE

The service is provided 24/7. A menu is at your disposal on the last page.

S, T, U

SAFE

Each room is equipped with a safe. To use it: Close the safe door - enter a 4 digit code of your choice - press the “# LOCK” key.
To open it, re-enter the same code – and press the “*CLEAR” key.

SHOESHINE

A complimentary shoe shine service is available. You will find a shoe bag in the closet. Please contact the Front desk to have your shoes done.
At your disposal also in the closet of your room: a polish glove and a shoehorn.
Additionally, an electric shoe polisher is available on the ground floor of the hotel, next to the stairs.

SHOPPING

The hotel is located in the heart of Saint-Germain-des-Prés, famous for its stores and art galleries. If you are looking for a particular store, please contact our Concierge team.

SPA

Our spa area welcomes you on level -1 (only accessible with the elevator near the reception) for a moment of relaxation. A Swimming pool, sauna, steam room, Scandinavian Shower, and herbal-tea corner are accessible from 8:00 am to 10:00 pm everyday.

SPEAKER

Each room is equipped with a Bose speaker on which you can connect your own device by Bluetooth.

SWIMMING POOL

Our swimming pool is located on level -1 (only accessible with the elevator near the reception) and open daily from 8:00 am to 10:00 pm. Please note that we do have swimsuits, goggles and swimming caps available at the Reception (with charge).

TAXI

The Front desk is at your disposal to assist you in all your trips. Be aware that for a departure between 7am and 10am, we advise you to book your taxi the night before. Likewise, for a departure between 6pm and 9pm, we advise you to book your taxi in the morning. Also be aware that in Paris, taxis come with the meter on from the time they receive the call. For personalized service, please contact our Concierge team for a Car Service.

TELEPHONE

We can propose you a direct line upon arrival. Please contact the Front Desk for further information.

TELEVISION & CHROMECAST

You will find a description of all the TV channels directly on the TV. Chromecast is available on your TV. Please ask Reception for any technical assistance.

TICKETS FOR TRAIN AND FLIGHT

The Concierge team is at your disposal for booking, confirming, printing Boarding passes or modifying your tickets. As to help you managing your transportation: en.oui.sncf/en/ for trains; www.parisaeroport.fr/en for planes

TOILETRIES

Complementary Toiletries (shaving kit, toothbrush/toothpaste, comb, feminine protection) are available upon request at the Front desk.

UMBRELLA

For your rainy days in Paris, an umbrella is available in your closet.

CARTE SNACKING

Disponible 24h/24 - Available 24/7

PLAISIRS SALÉS - SAVOURY

Club Sandwich (fromage avec jambon ou poulet) <i>Club Sandwich (cheese with ham or chicken)</i>	18 €
Croque-Monsieur et sa salade verte <i>Grilled ham and cheese sandwich, served with green salad</i>	18 €
Pizza Margherita Bio	18 €
Assiette de Saumon fumé <i>Smoked Salmon platter</i>	21 €
Assiette de Charcuterie <i>Cold cuts platter</i>	20 €
Assiette de Fromages <i>Cheese platter</i>	20 €

DESSERTS

Flan patissier <i>Pastry Flan</i>	13 €
Moelleux au chocolat <i>Chocolate Fondant</i>	13 €
Salade de fruits frais <i>Fresh fruit salad</i>	13 €

CARTE ROOM SERVICE CHEZ FERNAND

Room service tous les jours de 12h00-14h00 / 19h00-22h30
Room service every day 12noon to 2:00pm / 7:00pm - 10:30pm

Entrées

Starters

Soupe à l'oignon, gratinée à l'emmental	20 €
<i>French onion soup with Emmental cheese gratin</i>	
La fameuse terrine de campagne de Philippe Roulière	20 €
<i>Traditional French pork terrine by Philippe Roulière</i>	
Camembert d'Isigny rôti au miel, meule toastée	20 €
<i>Honey-roasted Camembert d'Isigny with toasted bread</i>	
Salade verte, vinaigrette	15 €
<i>Green salad, vinaigrette</i>	

Plats principaux

Main courses

Filet de Bar sauvage, sauce vierge, poêlée de légumes verts	41 €
<i>Wild Sea bass fillet, sauce vierge with olive oil, sauteed green vegetables</i>	
Poulet fermier rôti, jus corsé et aillé, purée maison	36 €
<i>Roasted free-range chicken, rich garlic jus, homemade mash potatoes</i>	
Boeuf Bourguignon aux joues de boeuf Black Angus, pommes vapeur	39 €
<i>Beef Bourguignon with Black Angus beef cheeks and steamed potatoes</i>	
Burger au lard fumé et cheddar, salade sucrine et frites "Ferey"	35 €
<i>Smoked bacon & cheddar burger, gem lettuce, french fries</i>	

Desserts

Desserts

Riz au lait, caramel au beurre salé et noix caramélisées	20 €
<i>Rice pudding, salted butter caramel and caramelized walnuts</i>	
Crème brûlée à la vanille Bourbon de Madagascar	20 €
<i>Crème brûlée with Bourbon Vanilla from Madagascar</i>	
Tarte tatin caramélisée, crème fraîche d'Isigny	20 €
<i>Simon Murray's upside-down caramelized apple tart, double cream</i>	

CARTE DES BOISSONS

Vins Blancs

Verre 15cl

Bouteille 75cl

Sancerre AOP
Chablis 1^{er} cru AOP

22 €
24 €

98 €
111 €

Vins Rouges

Margaux AOP
Pomerol AOP

22 €
25 €

105 €
120 €

Champagne AOP

Deutz Brut
Deutz Rosé

21 €
23 €

93 €
99 €

Eaux Minérales

Bouteille 50cl

Bouteille 100cl

Evian ou Badoit

8 €

10 €

Boissons - Soft Drinks

Bouteille 20, 25 & 33cl

Sodas (Coca Cola & Light,
Tonic Fever Tree)

9 €

Bière La Parisienne

11 €

Pour toute demande, vous pouvez joindre la Réception au 009. Prix nets en euros. A consommer avec modération.

For any questions, please dial 009. Net prices in euros. Drink responsibly

BAR PRIVE

Produits	Contenance	Prix
Champagne Deutz	37,5cl	46 €
Vin Rouge / <i>Red Wine</i>	37,5cl	28 €
Vin Blanc / <i>White Wine</i>	37,5cl	29 €
Alcool / <i>Liquor</i>	5cl	15 €
Bière / <i>Beer</i>	33cl	11 €
Soda	33cl & 20cl	9 €
Jus de fruits & Thé glacé / <i>Fruit Juice & Iced Tea</i>	25cl	11 €
Eau plate & gazeuse / <i>Still & sparkling water</i>	33cl	7 €
Mélange salé & sucré / <i>Salted & sweet mix</i>	90g	13 €
Tablette chocolat / <i>Chocolate bar</i>	70g	14 €
Chips / <i>Crisps</i>	40g	9 €
Toblerone	50g	9 €

Ce Bar est à votre disposition pour votre confort

N'hésitez pas à contacter le Café Laurent pour un large choix de boissons en composant le 220

Les tarifs sont en Euros toutes taxes comprises. A consommer avec modération

The private Bar is for your comfort

Please contact the Café Laurent by dialing 220 if you are looking for a greater choice

The prices are in Euros all taxes included. Please drink responsibly



HÔTEL & SPA
D'AUBUSSON
PARIS

CARTE DES SOINS - SPA MENU



BIENVENUE WELCOME

Notre Spa vous accueille dans un espace de 400m² dédié à la détente et au bien-être. Au cœur de Saint-Germain-des-Prés, profitez de notre salle de fitness, ainsi que de notre piscine (20m de long, 4,50m de largeur et 1,30m de profondeur), du sauna et du hammam.

Nous disposons également d'une salle de soin où vous pourrez bénéficier de nos différents massages.

Notre salle de fitness, ouverte 24h/24, propose les derniers équipements technologiques qui vous aideront à maintenir votre forme :

- Tapis de courses
- Banc multi-station pour la musculation
- Vélos
- Jeu d'altères
- Vélo elliptique

Our Spa welcomes you in a 400m² space dedicated to relaxation and well-being. In the heart of Saint-Germain-des-Prés, enjoy our fitness room, and our swimming pool (length of 20 meters, width of 4,50 meters and depth of 1,30 meters) , sauna and steam room as well.

We also have a treatment room where you can enjoy our various massages.

Our fitness room, open 24/7, is equipped with the latest technologies that will help you keep in shape:

- Treadmills
- A multi-station workout bench
- Bicycles
- A selection of dumbbells
- Elliptical bike



SOINS DU CORPS *BODY TREATMENTS*

Soin Signature **AUBUSSON** 60 mn – 180€
AUBUSSON Signature Massage

Evadez-vous le temps d'un instant...Ce soin personnalisé alliera détente et bien-être sur tout votre corps. Un gommage complètera le soin et rendra votre peau veloutée.

Escape from it all for a while... This personalized treatment will relax and nurture your entire body. A body scrub will complete the treatment and make your skin velvety.

Massage Relaxant 60 mn – 160€
Relaxing Massage

Un moment de pure relaxation.

Enjoy our Relaxing Massage

Massage Deep Tissue 60 mn – 160€
Deep Tissue Massage

Un massage fort et profond.

A strong and deep massage.

Réflexologie Plantaire 60 mn – 160€
Foot Reflexology

Décontractez vos muscles afin d'améliorer la circulation sanguine.

Relax your muscles for your blood circulation.



SOINS DU VISAGE **PHYTOMER** *FACIAL TREATMENTS*

Energisant
Energizing

60 mn – 160€

Une remise en forme totale de la peau des citadines avec une personnalisation du soin pour les peaux fatiguées et les teints peu uniformes. La peau est intensément hydratée, les signes de fatigue s'effacent, le teint est plus homogène, la peau retrouve toute sa fraîcheur.

Making the skin of city-dwelling women completely healthy with a personalized treatment for tired skin and uneven complexions. The skin is intensely hydrated, signs of fatigue are erased, the complexion is more even and the skin regains its freshness.

Hydratant
Moisturizing

60 mn – 160€

Plongez dans un bain d'hydratation à l'efficacité record. Les résultats sont instantanés : votre peau retrouve confort et éclat. Elle est repulpée et reposée.

Immerse yourself in a moisturizing bath with record efficacy. The results are instant: your skin regains comfort and radiance. It is plumped up and rested.

Anti-âge
Anti-ageing

60 mn – 160€

Découvrez un massage du visage très original dans un soin d'exception aux résultats visibles instantanément. Le summum de la performance biotechnologique pour une peau plus lisse, plus ferme et qui rayonne d'un éclat nouveau.

Discover a very original facial massage in an exceptional treatment with instantly visible results. The height of biotechnological effectiveness for firmer, smoother skin that glows with renewed radiance.



INFORMATIONS SUR NOTRE SPA SPA INFORMATION

Horaires d'Ouverture *Opening Hours*

La salle de fitness est accessible 24h/24. La piscine et ses installations sont quant à eux ouverts tous les jours de 8h à 22h. Les soins sont proposés de 9h à 21h (dernier soin débutant à 20h). Nous vous rappelons que l'accès au bassin, ainsi qu'à nos installations, est sous votre entière responsabilité. Aucune surveillance n'étant assurée.

Our fitness room is open 24/7. The swimming pool and its facilities are open daily from 8 AM till 10 PM. Treatments are available from 9 AM to 9 PM (last treatment starting at 8 PM). We disclaim all liability and responsibility arising from the use of our Spa. Please note that access to the pool and our facilities is your personal responsibility. These areas are unsupervised.

Réservations, Annulations et Retards *Reservations, Cancellation and Delays Policies*

La réception est à votre disposition pour réserver votre massage. Vous pouvez nous joindre en composant le 9 depuis votre téléphone. Il est conseillé d'arriver 15 min avant votre soin afin de profiter des installations. Tout retard pourrait entraîner une diminution du temps du soin. Si vous souhaitez annuler votre réservation, nous vous demandons de le faire au moins 24h à l'avance, sinon elle sera facturée à 100%.

Please contact the reception to book your massage (dial 9 from your phone). We recommend you to arrive 15 minutes before your treatment to take advantage of the facilities. Please be advised that late arrivals might result in a reduction of treatment time. Should you wish to cancel your reservation, we request you to do so at least 24h in advance, otherwise it will be charged at 100%.



33, rue Dauphine 75006 Paris - Tél. : +33 (0)1 43 29 43 43
contact@hoteldaubusson.com - www.hoteldaubusson.com